

# PODER LEGISLATIVO



PROVINCIA DE TIERRA DEL FUEGO,  
ANTÁRTIDA E ISLAS DEL ATLÁNTICO  
SUR

## LEGISLADORES

Nº **069**

PERÍODO LEGISLATIVO

**2004**

EXTRACTO BLOQUE 26 DE ABRIL; PROYECTO DE RESOLUCIÓN  
CREÁNDOSE EN EL ÁMBITO DE LA LEGISLATURA UNA COMISIÓN  
INVESTIGADORA CON EL OBJETO DE ANALIZAR LA DENUNCIA PÚBLICA EFECTUADA POR EL LEGISLADOR CARLOS SALADINO.

---

---

---

**Entró en la Sesión** 22/04/2004

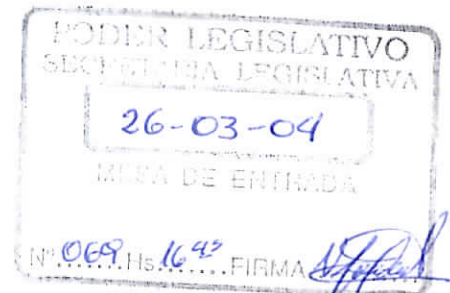
**Girado a la Comisión** 1  
Nº:

**Orden del día Nº:** \_\_\_\_\_

---



Provincia de Tierra del Fuego  
Antártida e Islas del Atlántico Sur  
REPUBLICA ARGENTINA  
PODER LEGISLATIVO  
BLOQUE 26 DE ABRIL



Ushuaia, 26 de marzo de 2004 / 9

Presidente:

El día 10 de marzo ppdo., en los titulares del diario PRENSA de Ushuaia, un Legislador de esta Cámara (Carlos Saladino), “ **vinculó al Ministro de Economía con las tareas de la ESMA**”. En dicha publicación que surge de una nota enviada al Presidente de la Nación, Néstor Kirchner y al Ministro de Justicia y Seguridad de la Nación, Gustavo Béliz, además se lo vincula a Ud., que es nada más y nada menos que el Presidente de la Legislatura y Vice Gobernador de la Provincia, con “... una posible asociación de intereses políticos y económicos entre el Contador Berrone, el grupo Coccoaro Hermanos, propiedad del Vicegobernador Hugo Coccoaro y el ex Ministro de Economía Roque Martinelli, para colonizar a la provincia, provocando un quebranto al sector público sin precedentes.”

Días posteriores, en el mismo medio periodístico y en otros que se hicieron eco de la noticia, se conocieron las respuestas a tan graves acusaciones, pero para sorpresa mía, por lo menos, derivando la investigación a la Justicia y a la finalización del mandato del citado Legislador en virtud “a sus fueros.”

Como miembro de la Legislatura he esperado alguna actitud de las autoridades de la Cámara y/o de mis pares ante tamaña acusación, pero nada ha sucedido, así fue que en la sesión llevada a cabo el 24 de Marzo, presenté un proyecto de Resolución para ser tratado sobre tablas, con la intención de conformar una Comisión Investigadora que se encargara de recabar la acusación hecha pública, su posterior análisis y lógicamente la resolución en sede Legislativa.

#### EL RESULTADO FUE NEGATIVO.

¿Qué se ha puesto en juego con ésta negativa?, El decoro de la Cámara, es decir los privilegios individuales y colectivos de los representantes del pueblo de Tierra del Fuego... ¿Porqué?...

Porque quien acusa es un Legislador, no se trata de un ciudadano más y por ello tiene una serie de prerrogativas constitucionales y legales protegidas por sus fueros, pero uno de los acusados es el Presidente de la Legislatura, es decir Ud., que por tal investidura es además el Sr. Vicegobernador de la Provincia, quien en ausencia del Gobernador ejerce el Poder Ejecutivo, por lo tanto, también se alude al funcionario que ejerce tan altas funciones.

Desconozco la veracidad de las imputaciones, desconozco la existencia de pruebas, desconozco alguna intencionalidad si la hubiera, desconozco el final de esta situación que reviste una gravedad institucional inédita e incalculable. Pero lo que no desconozco Sr. Presidente son mis propias responsabilidades y mi investidura que es la de representar al pueblo fueguino todo.

El artículo 141 del Reglamento de la Legislatura, que Ud. preside dice textualmente: **Son absolutamente prohibidas las alusiones irrespetuosas y las impu-**

*“Las Islas Malvinas, Georgias, Sándwich del Sur y los Hielos Continentales, son y serán Argentinos”*



Provincia de Tierra del Fuego  
Antártida e Islas del Atlántico Sur  
REPUBLICA ARGENTINA  
PODER LEGISLATIVO  
BLOQUE 28 DE ABRIL



taciones de mala intención o de móviles ilegítimos hacia la Legislatura y sus miembros.

Y el artículo 148 del mismo Reglamento expresa: En el caso de que la gravedad de las faltas lo justificare, la Cámara a indicación del Presidente o por moción de cualquiera de sus miembros, decidirá por una votación sin discusión, si es o no llegada la oportunidad de hacer suya la facultad que le confiere el artículo 105 inc. 3 de la Constitución Provincial. Resultando afirmativa, el Presidente nombrará una comisión especial de cinco miembros que proponga la medida que el caso demande.

Como nada de esto ha sucedido aún, en uso de mis atribuciones y apelando al artículo 168 del Reglamento de Cámara en su capítulo XXIV, vengo a reclamar a Ud. En su carácter de Presidente, la observancia del mismo y a mis pares, una vez más, la aprobación de la Resolución que acompaño.

NOTA: se adjunta copia de recortes periodísticos.

NORMA MARTINEZ  
Legisladora  
Bloque 26 de Abril

"Las Islas Malvinas, Georgias, Sándwich del Sur y los Hielos Continentales, son y serán Argentinos"



Provincia de Tierra del Fuego  
Antártida e Islas del Atlántico Sur  
REPUBLICA ARGENTINA  
PODER LEGISLATIVO  
BLOQUE 26 DE ABRIL



## LA LEGISLATURA DE TIERRA DEL FUEGO, ANTÁRTIDA E ISLAS DEL ATLÁNTICO SUR

### RESUELVE

ARTÍCULO 1°. – CRÉASE en el ámbito de la Legislatura de Tierra del Fuego, Antártida e Islas del Atlántico Sur, una comisión investigadora con el objeto de analizar la denuncia pública efectuada por el legislador Carlos Saladino, en las personas del presidente de esta legislatura y vicegobernador de la provincia, al ministro de economía de la provincia y de un ex funcionario provincial, por la cual se los acusa de haber participado en la apropiación ilegal y posterior venta de inmuebles robados a los detenidos desaparecidos.

ARTÍCULO 2°. – CONFORMAR la comisión enunciada en el artículo 1° dentro de los 5 (cinco) días posteriores a la aprobación de la presente.

ARTÍCULO 3°. – De forma.

**NORMA MARTINEZ**  
Legisladora  
Bloque 26 de Abril

*"Las Islas Malvinas, Georgias, Sándwich del Sur y los Hielos Continentales, son y serán Argentinos"*

# Diario Prensa de Ushuaia

Año 4 - Nº 721 - Ushuaia, miércoles 10 de marzo de 2004 **FREE ISSUE EJEMPLAR GRATUITO**

Raúl Berrone fue denunciado "por su posible participación en la administración de los bienes robados a los argentinos detenidos en la ESMA" durante la dictadura militar.

## Legislador del PJ vinculó al Ministro de Economía con las tareas de la ESMA



Hoy el Legislador justicialista Carlos Saladino deberá dar explicaciones en la Cámara acerca del pedido de apoyo que le hiciera al Presidente de la Nación "para evitar una asociación de intereses políticos y económicos tendientes a colonizar a la provincia"

HUGO DANIEL BERRONE INTEGRA LOS LISTADOS DE LA "CONADEP" COMISIÓN NACIONAL DE DESAPARECIDOS, COMO «INTEGRANTE DE LA ORGANIZACIÓN CRIMINAL ORGANIZADA POR LA MARINA ARGENTINA QUE DIRIGIÓ LA ESMA».

### Ministro Berrone: "Mi hermano fue un militar que comenzó en el liceo y terminó siendo héroe de Malvinas"

CONADEP: «BERRONE, Hugo: teniente, ESMA, a cargo con Radice operaciones inmobiliarias y financieras».

Además de la versión que Raúl Berrone hizo conocer a la opinión pública sobre su hermano (ver página 2) la Comisión Nacional de Desaparecidos, CONADEP, incluye a Hugo Berrone en sus listados de «represores», le adjudica responsabilidad en la administración de los bienes de los argentinos detenidos en la ESMA y lo ubica como hombre de confianza de Massera. A continuación el documento que se difunde en INTERNET sobre el tema.

### ¿QUIÉN ESTARÁ MÁS CERCA DEL ESCENARIO EN EL ACTO DE PARQUE NORTE?

### Cóccaro y Gallo se disputan quien será el máximo referente de Kirchner en la provincia

El vicegobernador provincial, Hugo Cóccaro, y el ex vicegobernador y actual diputado nacional, Daniel Gallo, serán los dos principales políticos fueguinos que concurrirán al 'Primer Encuentro Nacional de la Militancia' en el cual el presidente Néstor Kirchner convocará a cerca de 10.000 dirigentes de todo el país. Cóccaro también intentará ratificar la visita de Kirchner a la provincia, puesta en duda por el matutino Ámbito Financiero.

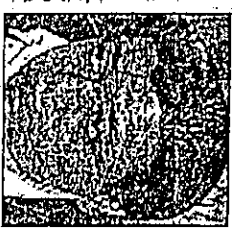




Raúl Berrone fue denunciado "por su posible participación en la administración de los bienes robados a los argentinos detenidos en la ESMA" durante la dictadura militar.

# Legislador del PJ vinculó al Ministro de Economía con las tareas de la ESMA

Hoy el Legislador Justicialista Carlos Saladino deberá dar explicaciones en la Cámara acerca del pedido de apoyo que le hiciera al Presidente de la Nación "para evitar una asociación de intereses políticos y económicos tendientes a colonizar a la provincia".



El Legislador Justicialista Carlos Saladino comunicará en el día...

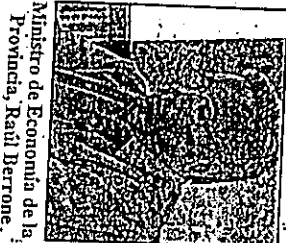
**TAICHI - CHIKUNG**  
YOGA \* Amontización de cuerpo, mente y espíritu \* Desarrollo de energía \* Fortalecimiento del sistema inmunológico \* Eliminación de estrés  
**RIOLGAZU 756 Tel. 443200**

**Tutto Pasta**  
PASTAS FRESCAS ARTESANALES  
NOODLES ARRAVAYOHES, RUDOS, ESPECIALIDADES EN SOBREMONTES DE MAR  
**MAIPURUTS TEL. 421679**

**Woeety**  
Parque infantil  
GODOY 162 - Tel. 435801

VALE GRATIS POR UN PASE EN LA CALESITA ADICIONAL CON LA OBLIGACIÓN DE OTROS TALENTOS

**SOLO POR ESTE MES**



Saladino sostiene en su nota que el contador Raúl Berrone habría desarrollado gran parte de su actividad profesional administrando intereses económicos en forma conjunta con su hermano, Hugo Daniel Berrone. Este último, que se desempeñó en la pasada dictadura militar como miembro de los grupos de tareas de la ESMA, con el apodo de "El Alemán", tenía bajo su responsabilidad diseñar y ejecutar la imprenta contable y financiera para la administración de inmuebles usurpados a ciudadanos argentinos detenidos en la Escuela de Mecánica de la Armada.

Saladino estuvo hasta las últimas horas de la jornada de la víspera, reunido con sus asesores letrados a fin de encuadrar en el ámbito legislativo, la gravísima denuncia efectuada contra el titular de la cartera económica provincial.

Continúa en página 3

**BATERIAS BOSCH**  
Hermanos, propiedad del vicegobernador Hugo Coccoreo y el ministro de Economía, R. G. n. e. Martinelli, para colonizar

**LA CASA DEL ACCESORIO**  
Yaganes 158  
TEL 4113 - 4129 FAX 4157

**IMPRESIONARTE**  
CARTAS • PUBLICACIONES • FOLIOGRAFAS TAN • COLAR DE PUNOS • AMPLIACION DE FOTOS 30 X 150 C/A  
VOLANTES

**PROMOCIÓN ESPECIAL PARA DOCENTES Y ESTUDIANTES**

**Tante Sica**  
Café & Br.  
Parche nuestras tablas de fumadores  
Fiambreros Aluminados Patagónicos  
Taste our Patagonian smoked cold meat  
Served in cut-off pieces on wood boards

EXPOSICIÓN MATEMÁTICA DE OBRAS DE ARTE  
San Martín 701 - Tel: 423912  
www.cafebartantesarca.com

EL MINISTRO CONFIRMÓ QUE HUGO DANIEL FUE SU HERMANO Y SOBRE EL MISMO DIJO QUE LLEGÓ A USHUAIA "ESCAPANDO DE LA DICTADURA"

# Berrone se defendió de los cargos que lo vinculan con la Escuela de Mecánica de la Armada

El ministro de Economía de la provincia, Raúl Berrone, acusado por el Legislador del PJ, Carlos Saladino, de haber participado en la ingeniería contable y financiera de la última dictadura militar, enfatizó que va a mandar "preso" al legislador justicialista cuando termine esta "fábula". El funcionario anunció que en las próximas horas presentará una denuncia judicial contra Saladino. Berrone confirmó que Hugo Daniel fue su hermano pero afirmó que llegó a Tierra del Fuego en el año 1979 escapando de la dictadura luego de ser detenido-desaparecido una semana en la ciudad de Puerto Madryn.

"Más allá que tenga fueros se le van a terminar y tendrá que dar respuesta a la Justicia. Quisiera que Saladino lo presente en la Justicia así lo puedo mandar preso cuando termine esta fábula. Merece todo el rigor de la Justicia y estoy presentando la denuncia por estos dichos", remarcó. Berrone no quiso abundar en detalles

sobre su hermano -acusado por organismos de derechos humanos de haber formado parte de grupos de tareas en la ESMA- porque "voy a tratar de ser respetuoso de mi familia porque está el nombre de la viuda y del hijo de mi hermano". "Mi hermano fue un militar que comenzó en el liceo y terminó siendo héroe de Malvinas con condecoración", agregó.

Consultado sobre la participación de su hermano en hechos aberrantes de la última década dijo que "la historia nos llevó por dos caminos distintos" pero confirmó que fue Contador de la Armada. "Voy a hablar de lo que conozco a mi hermano como persona porque no puedo hablar de su actividad en la Armada", señaló en declaraciones al programa radial Botella al Mar. Sobre su trayectoria política expresó que "mientras yo era militante de la Unión Estudiantes Secundarios y de la Juventud Universitaria Peronista fui expulsado de la ciudad

de La Plata por estar en listas negras. Escapando de la represión llegué a Tierra del Fuego, luego que fui detenido en calidad de detenido desaparecido en Puerto Madryn una semana".

"En marzo del año 1979 llegué acá y tenía 22 años. De lo que puedo hablar es de mi vida", subrayó. También negó haber sido uno de los fundadores del Partido para la Democracia Social en Tierra del Fuego, espacio político que adhería al pensamiento del dictador Eduardo Emilio Massera. Saladino también puso en "conocimiento" del presidente Néstor Kirchner de la "posible asociación de intereses políticos y económicos" entre Berrone, el vicegobernador Iago Cóccaro y el dirigente popofista Roque Martinelli.

"Uno ha escuchado cosas locas pero esto excede la imaginación de cualquiera. Esto está vinculado al desprestigio del gabinete frente a los hechos delictivos en el manejo de los fondos públicos de la gestión anterior. Articulan cualquier tipo de vinculación para tapan como estafaron al erario público de la provincia", indicó.

Finalmente, Berrone aseguró no tener una "sociedad con nadie", poseer "una cuenta corriente en el banco que no ha tenido movimiento" y desafió a Saladino: "Me gustaría que me investiguen. No tengo empresas ni comercios. He sido funcionario del Estado durante 25 años".

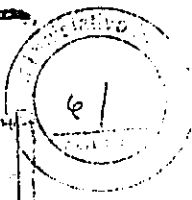


**Tutto Pasta**  
 PASTAS FRESCAS ARTESANALES  
 NOQUIS, RAVIOLIS, TIGIOLIS  
 ESPECIALIDAD EN  
 SORRENTINOS DE MAR  
 MAIPU 13 - TEL. 421679



**Tween**  
**Parque infantil**  
 GODOY 162 - Tel. 435801

VALE GRATIS POR UN PASE EN LA CALESITA \*ADICIONAL CON LA COMPRA DE OTROS VALES



HUGO DANIEL BERRONE INTEGRA LOS LISTADOS DE LA CONADEP, COMISIÓN NACIONAL DE DESAPARECIDOS, COMO «INTEGRANTE DE LA ORGANIZACIÓN CRIMINAL ORGANIZADA POR LA MARINA ARGENTINA QUE DIRIGIÓ LA ESMA».

**Ministro Berrone: «Mi hermano fue un militar que comenzó en el liceo y terminó siendo héroe de Malvinas»**

**CONADEP: «BERRONE, Hugo: teniente, ESMA, a cargo con Radice operaciones inmobiliarias y financieras».**

Además de la versión que Raúl Berrone hizo conocer a la opinión pública sobre su hermano (ver página 2) la Comisión Nacional de Desaparecidos, CONADEP, incluye a Hugo Berrone en sus listados de «represores», le adjudica responsabilidad en la administración de los bienes de los argentinos detenidos en la ESMA y lo ubica como hombre de confianza de Massera. A continuación el documento que se difunde en INTERNET sobre el tema.

Buenos Aires, a los veintisiete días del mes de mayo de dos mil uno comparece ante S.Sa. Sr. Agente Fiscal, y Secretario actuante, una persona a la que se le hace saber: se le recibirá declaración testimonial, y previo juramento que prestó en legal forma de acuerdo a sus creencias religiosas de manifestar todo cuanto supiere y le fuere preguntado, es impuesta de las penas correspondientes al delito de falso testimonio, para lo cual se da lectura de los Arts. 275 y 276 del C.P. Asimismo, se le hace saber los derechos que la ley le acuerda, prescriptos por los arts. 79,80,81 del C.P.P.N. Interrogado que fue de acuerdo, a lo prescripto por el art. 249 del C.P.P., dijo ser y llamarse: Marcelo Camillo Hernández, argentino, de las demás condiciones personales obrantes en autos. Invitado para que se expusiera sobre todo aquello que estimó de interés para la presente investigación dijo: "En primer lugar previo a comenzar con el relato que es de interés para la causa quería dejar aclarado un punto. Al momento en que hice mención a la inutilidad de la muerte de Conrado Gómez toda vez que no era miembro de la Organización Montoneros, quiero aclarar que ese concepto es extensivo a los cuatro mil o cinco mil personas que pasaron por la ESMA. Ahora bien, luego de haber estado pensando en estos días respecto a todos los hechos ocurridos en la ESMA intentando hacer memoria sobre cada uno de los oficiales que participaron en los hechos que se investigan, pude recordar a otro oficial de la Armada que estaba relacionado con todo el grupo

que mencioné en la anterior declaración, es decir, Whamond, Radice, Acosta, Miguel Angel Benazzi, Gonzalez Menotti, Juan Carlos Rolón y Pernía. Este oficial se llamaba Felipe Pagés que en algún lado revisando distintos documentos encontré el nombre legal de él que es Alejandro Spinelli. En cuanto a Wil Ri, que para mí era el nombre de la inmobiliaria que funcionaba en la Provincia de Mendoza, haciendo memoria pude recordar que Radice, que como dije en la anterior declaración fue quien personalmente se [faltó una línea en la copia del original] Chacras de Coria. Me acuerdo que estaba casado con una mujer muy linda, que era rubia. Otra persona que trabajaba en la inmobiliaria era un chico llamado Ramiro, de quien no recuerdo su apellido. Era de estatura baja, muy joven. Estaba casado con una chica que era maestra jardinera que trabajaba en el Jardín el Paito Coletón. Me acuerdo de esta circunstancia ya que mis hijos y los de Emilio Dellasopaban a ese jardín de infantes. Por otra parte haciendo memoria recordé que cuando me hicieron hacer las cartas dirigidas a las personas que tenían colocado el dinero para que se lo entregaran a ellos, además de Radice se encargó de recuperar ese dinero un oficial apodado "el Alemán". Este oficial era Hugo Berrone o Bessone. Esto lo puedo afirmar por distintos motivos. En primer lugar este oficial tenía todos los rasgos típicos de los alemanes. Es decir, tenía tez blanca, ojos tirando a claros, era rubio, era gordito sobre todo en la cintura,

Recuerdo que siempre andaba vestido con un saco azul cruzado. A este hombre lo tengo bien identificado ya que en las visitas que hacía a mi familia me solía acompañar. Recuerdo que cuando me llevaba a mi casa tomaba muchísimo Whisky. Mi madre nunca se va a olvidar cuando en una oportunidad le dijo: pensar que yo torturé a este flaco. A su vez este hombre utilizaba un nombre supuesto que era el de Pascual Gómez. Otro hecho significativo que me acordé en estos días fue que Pascual Gómez en un viaje que hizo a Mendoza fue detenido por el Ejército. Me acuerdo de este hecho puntual ya que cuando regresó nos dijo a varios de los que estábamos en la ESMA que lo había chupado el Ejército, y que por suerte no lo habían picaneado porque sino conitaba todo. «El Alemán» estaba muy vinculado con las tareas de Radice. Estuvo encargado con el de apoderarse del dinero que yo tenía colocado, también estuvo trabajando con el tema de las tierras de Chacras de Coria. Por tal motivo sospecho que él debe haber participado en las sociedades que se formaron y del apoderamiento de los caballos que tenía Conrado Berrone. era absolutamente extrovertido, hiper activo, gesticulaba mucho con las manos, hablaba muy fuerte, y tenía una forma muy particular de hablar, se hacía mucho el canchero». Fuente: www.derechos.org/nizkor/arg/ conadep/



# SIN PROTOCOLO

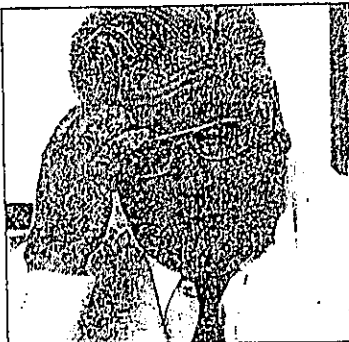
Año II - Edición Nº 231 - Jueves 11 de Marzo de 2004 - USHUAIA - TIERRA DEL FUEGO

## Libertad de Prensa y basta de agresiones a los periodistas

Fue denunciado el ministro de Economía Raúl Berrone

### El Gobierno de la Provincia en mala racha

Tras el pedido del legislador Carlos Saladino (PJ), quien ante el Gobierno Nacional solicitó que se investigue al Ministro de Economía, para conocer si estaría relacionado a través de su hermano, con actividades contables sobre los bienes confiscados por la última dictadura militar a detenidos y desaparecidos en la Escuela de Mecánica de la Armada,



Berrone dijo en una entrevista periodística realizada por los conductores del programa "Botella al Mar", que «Más allá que tenga fueros, se le van a terminar y tendrá que dar respuesta a la Justicia

Atentados a la prensa: El incendio al diario del Fin del Mundo fue intencional

### Se realizaron 4 allanamientos

Según confirmó el Jefe de la Policía, Comisario Mayor, Walter Vargas, en todos se encontraron elementos para la causa. En los domicilios viven menores de entre 11 y 12 años. Ayer se conoció que oficialmente se había confirmado la primera hipótesis: El diario del Fin del Mundo fue incendiado intencionalmente. Ahora los investigadores, con las pericias en la mano trabajan para intentar esclarecer este daño ocurrido en las instalaciones del mencionado medio gráfico y dar con los responsables.

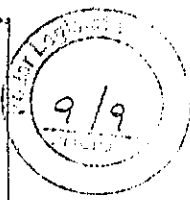


Subsecretario de medios de la Nación, Gabriel Mariotto

### Hay preocupación nacional por los atentados

Así los manifestó en todas las entrevistas que tuvo en el día de ayer este funcionario nacional que vino a interiorizarse de los hechos que están ocurriendo a los trabajadores de prensa, para luego elevar un informe directamente al Jefe de Gabinete y al presidente Néstor Kirchner

PUBLICITE en SIN PROTOCOLO  
Único periódico de distribución gratuita en toda  
la provincia de Tierra del Fuego



# Libertad de Prensa y hasta de agresiones a los periodistas

## Ministro de Economía, Raúl Berrone Presentará una denuncia judicial contra el Legislador Carlos Saladino

BUENOS AIRES.- Desde esta ciudad el Ministro de Economía de la Provincia, Raúl Berrone, sostuvo que en las próximas horas presentará una denuncia judicial contra el Legislador Carlos Saladino y aseguró que lo va "a mandar preso cuando termine esta fábula". Tras el pedido de Saladino, quien ante el Gobierno Nacional solicitó que se investigue al Ministro de Economía, para conocer si estaría relacionado a través de su hermano, con actividades contables sobre los bienes confiscados por la última dictadura militar a detenidos y desaparecidos en la Escuela de Mecánica de la Armada, Berrone dijo en una entrevista periodística realizada por los conductores del programa "Botella al Mar", que «Más allá que tenga fueros, se le van a terminar y tendrá que dar respuesta a la Justicia. Merece todo el rigor de la Justicia y estoy presentando la denuncia por estos dichos», subrayó.

Sobre la participación de su hermano como contador de la Armada en la última dictadura manifestó que «la historia nos llevó por dos caminos distintos, mientras yo era militante de la Unión Estudiantes Secundarios y de la Juventud Universitario Peronista fui expulsado de la ciudad de La Plata por estar en listas negras. En marzo del año 1979 llegué acá y tenía 22 años. De lo que puedo hablar es de mi vida», subrayó, Berrone negó haber sido uno de los fundadores del Partido para la Democracia Social en Tierra del Fuego, espacio político que adhería al pensamiento del dictador Eduardo Emilio Massera.

**SUPERCANAL**

- Oficinas del cable
- Pago Fácil
- Vigente en todas las unidades de nuestra red
- Rápido pago
- Vigente en todas las unidades de nuestra red.

**Lugares de pago**

- Tarjetas de Débito
- Tarjetas de crédito nacional
- Visa - Mastercard - American Express - Divers Club - Credencial - Carta Franca - Cabal
- Caja de Ahorro, Cuenta Sueldo o Cuenta Corriente Bancaria.
- Pago Directo
- Débito en Tarjetas de crédito locales: Tarjeta FuegoSur - Tarjeta Naruja - Tarjeta IDP

SHUAIA - Kayen 145 - Tel.(02901) 433309 - (9410) - Tierra del Fuego

**VENDO**

**TORNO 3RPM**

2.000hrs de uso - 2100RPM  
 900mm. Voldeo  
 Freno a disco  
 1.50mts. entre punta

**US\$17.000.-**

Acepto vehiculo liberado  
 (02901) 15605246  
 nalascours@yahoo.com.ar

**Sumá Puntos**  
 Y canjealos por Regalos

**Nueve Lunas**

Ropa Infantil - Ropa Adulta  
 Productos de limpieza - Cosméticos

# Diario Prensa de Ushuaia

Año 4 - N° 721 - Ushuaia, miércoles 10 de marzo de 2004

FREE ISSUE EJEMPLAR GRATUITO

Raúl Berrone fue denunciado "por su posible participación en la administración de los bienes robados a los argentinos detenidos en la ESMA" durante la dictadura militar.

## Legislador del PJ vinculó al Ministro de Economía con las tareas de la ESMA



Hoy el Legislador justicialista Carlos Saladino deberá dar explicaciones en la Cámara acerca del pedido de apoyo que le hiciera al Presidente de la Nación "para evitar una asociación de intereses políticos y económicos tendientes a colonizar a la provincia"

HUGO DANIEL BERRONE INTEGRA LOS LISTADOS DE LA CONADEP, COMISIÓN NACIONAL DE DESAPARECIDOS, COMO «INTEGRANTE DE LA ORGANIZACIÓN CRIMINAL ORGANIZADA POR LA MARINA ARGENTINA QUE DIRIGIÓ LA ESMA».

**Ministro Berrone: "Mi hermano fue un militar que comenzó en el liceo y terminó siendo héroe de Malvinas"**

**CONADEP: «BERRONE, Hugo: teniente, ESMA, a cargo con Radice operaciones inmobiliarias y financieras».**

Además de la versión que Raúl Berrone hizo conocer a la opinión pública sobre su hermano (ver página 2) la Comisión Nacional de Desaparecidos, CONADEP, incluye a Hugo Berrone en sus listados de «represores», le adjudica responsabilidad en la administración de los bienes de los argentinos detenidos en la ESMA y lo ubica como hombre de confianza de Massera. A continuación el documento que se difunde en INTERNET sobre el tema.

¿QUIÉN ESTARÁ MÁS CERCA DEL ESCENARIO EN EL ACTO DE PARQUE NORTE?

**Cóccaro y Gallo se disputan quien será el máximo referente de Kirchner en la provincia**

El vicegobernador provincial, Hugo Cóccaro, y el ex vicegobernador y actual diputado nacional, Daniel Gallo, serán los dos principales políticos fueguinos que concurren al 'Primer Encuentro Nacional de la Militancia' en el cual el presidente Néstor Kirchner convocará a cerca de 10.000 dirigentes de todo el país. Cóccaro también intentará ratificar la visita de Kirchner a la provincia, puesta en duda por el matutino Ámbito Financiero.



Raúl Berrone fue denunciado "por su posible participación en la administración de los bienes robados a los argentinos detenidos en la ESMA" durante la dictadura militar.

# Legislador del PJ vinculó al Ministro de Economía con las tareas de la ESMA

Hoy el Legislador justicialista Carlos Saladino deberá dar explicaciones en la Cámara acerca del pedido de apoyo que le hiciera al Presidente de la Nación "para evitar una asociación de intereses políticos y económicos tendientes a colonizar a la provincia".

El Legislador justicialista Carlos Saladino comunicará en el día



**TAICHI - CHIKUNG**  
Yin Yang  
**COORDINADOR MIRAMIROMIERO**  
Yoga \* Armonización de cuerpo, mente y espíritu  
\* Desarrollo de energía \* Fortalecimiento del sistema inmunológico \* Eliminación de estrés  
**RIO IGUAZU 756 Tel. 443200**

de hoy a sus pares, el contenido de la nota que remitiera al Presidente de la Nación, Néstor Kirchner y al Ministro de Justicia y Seguridad de la Nación, Gustavo Beliz, solicitándoles el apoyo del Gobierno nacional "a fin de esclarecer la situación del contador Raúl Berrone, Ministro de Economía de Tierra del Fuego" a quien vincula nada menos que con la realización de actividades

**Tutto Pasta**  
PASTAS FRESCAS ARTESANALES  
NOQUIS TRAVIOLIS PUDONS  
ESPECIALIDAD EN  
SORRENTINOS DE MARI  
**WAIPIPUTA TEL. 421679**

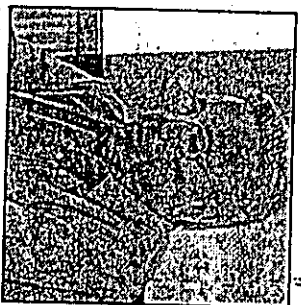
contables sobre los bienes que fueron confiscados a ciudadanos argentinos, detenidos en la Escuela de Mecánica de la Armada. Saladino estuvo hasta las últimas horas de la jornada de la víspera, reunido con sus asesores letrados a fin de encuadrar en el ámbito legislativo, la gravísima denuncia efectuada contra el titular de la carrera económica provincial.  
*Continúa en página 3*

**Woods**  
Parque infantil  
GODOY 162 - Tel. 435801

VALE GRATIS POR UN PASE EN LA CALESTITA ADICIONAL CON LA COMPRA DE OTROS VALS

**SOLO POR ESTE MES**

viene de página 2

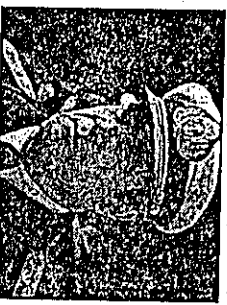


Ministro de Economía de la Provincia, Raúl Berrone.

Saladino sostiene en su nota que el contador Raúl Berrone habría desarrollado gran parte de su actividad profesional administrando intereses económicos en forma conjunta con su hermano, Hugo Daniel Berrone. Este último, que se desempeñó en la pasada dictadura militar como miembro de los grupos de tareas de la ESMA con el apodo de "El Alemán", tenía bajo su responsabilidad diseñar y ejecutar la ingeniería contable y financiera para la administración de inmuebles usurpados a ciudadanos argentinos detenidos en la Escuela de Mecánica de la Armada.

Inexplicablemente el legislador dirige al presidente Kirchner, que "la mayoría de los medios de comunicación locales han sido sometidos a un pacto de silencio", cuando el mismo se abstuvo hasta ayer de informar de la existencia de la misma, que lleva fecha 5 de febrero del

corriente año. En párrafo aparte, el hoy grande solicita "que el Estado Nacional intervenga para averiguar la participación de Berrone en sociedades comerciales, tenencia de bienes muebles e inmuebles, administración de cuentas bancarias en Argentina y especialmente en el Uruguay, poderes en escrituras, vinculaciones con miembros de la Marina, etc". Como si hasta aquí no fuera suficientemente impactante la denuncia, tal vez, sólo equiparable a la comisión que produjo en diciembre del 2003 la noticia de la vinculación a la ESMA del enfermero Luis "Jeringa" Barboneo, Saladino va más lejos todavía y le manifiesta al Presidente de la Nación que "existe una posible asociación de intereses políticos y económicos entre el Contador Berrone, el grupo



Almirante Emilio Massera

Cooccaro Hermanos, propiedad del vicegobernador Hugo Cooccaro y ex Ministro de Economía R o q u e Martelli, para colonizar

**BATERIAS BOSCH**

LA CASA DEL ACCESORIO  
Tel. 421113 - 421129 FAX 421367  
**Yaganes 158**

**Tante Sara**  
Café & Bar

\* Pruébe muestras tablas de flambres  
\* Flambres Ahumados Patagónicos  
\* Taste our Patagonian smoked cold meat  
Served in cut-off pieces on wood boards

Exposición/Ventade @PrasideAne  
San Martín 701 - Tel. 423912  
[www.cafebartantesara.com](http://www.cafebartantesara.com)

LANOS - GIGANT  
IMPRESIONARTE  
MIRAR DE CERCA

PROMOCIÓN ESPECIAL  
PARA DOCENTES Y ESTUDIANTES

EL MINISTRO CONFIRMÓ QUE HUGO DANIEL FUE SU HERMANO Y SOBRE EL MISMO DIJO QUE LLEGÓ A USHUAIA "ESCAPANDO DE LA DICTADURA"

# Berrone se defendió de los cargos que lo vinculan con la Escuela de Mecánica de la Armada

El ministro de Economía de la provincia, Raúl Berrone, acusado por el Legislador del PJ, Carlos Saladino, de haber participado en la ingeniería contable y financiera de la última dictadura militar, enfatizó que va a mandar "preso" al legislador justicialista cuando termine esta "fábula". El funcionario anunció que en las próximas horas presentará una denuncia judicial contra Saladino. Berrone confirmó que Hugo Daniel fue su hermano pero afirmó que llegó a Tierra del Fuego en el año 1979 escapando de la dictadura luego de ser detenido-desaparecido una semana en la ciudad de Puerto Madryn.

"Más allá que tenga fueros se le van a terminar y tendrá que dar respuesta a la Justicia. Quisiera que Saladino lo presente en la Justicia así lo puedo mandar preso cuando termine esta fábula. Merece todo el rigor de la Justicia y estoy presentando la denuncia por estos dichos", remarcó. Berrone no quiso abundar en detalles

sobre su hermano -acusado por organismos de derechos humanos de haber formado parte de grupos de tareas en la ESMA- porque "voy a tratar de ser respetuoso de mi familia porque está el nombre de la viuda y del hijo de mi hermano". "Mi hermano fue un militar que comenzó en el liceo y terminó siendo héroe de Malvinas con condecoración", agregó.

Consultado sobre la participación de su hermano en hechos aberrantes de la última década dijo que "la historia nos llevó por dos caminos distintos" pero confirmó que fue Contador de la Armada. "Voy a hablar de lo que conozco a mi hermano como persona porque no puedo hablar de su actividad en la Armada", señaló en declaraciones al programa radial Botella al Mar. Sobre su trayectoria política expresó que "mientras yo era militante de la Unión Estudiantes Secundarios y de la Juventud Universitario Peronista fui expulsado de la ciudad

de La Plata por estar en listas negras. Escapando de la represión llegué a Tierra del Fuego, luego que fui detenido en calidad de detenido desaparecido en Puerto Madryn una semana".

"En marzo del año 1979 llegué acá y tenía 22 años. De lo que puedo hablar es de mi vida", subrayó. También negó haber sido uno de los fundadores del Partido para la Democracia Social en Tierra del Fuego, espacio político que adhería al pensamiento del dictador Eduardo Emilio Massera.

Saladino también puso en "conocimiento" del presidente Néstor Kirchner de la "posible asociación de intereses políticos y económicos" entre Berrone, el vicegobernador Hugo Cocco y el dirigente mpopofista Roque Martinelli.

"Uno ha escuchado cosas locas pero esto excede la imaginación de cualquiera. Esto está vinculado al desprestigio del gabinete frente a los hechos delictivos en el manejo de los fondos públicos de la gestión anterior. Articulan cualquier tipo de vinculación para tapan como estafaron al erario público de la provincia", indicó.

Finalmente, Berrone aseguró no tener una "sociedad con nadie", poseer "una cuenta corriente en el banco que no ha tenido movimiento" y desafió a Saladino: "Me gustaría que me investiguen. No tengo empresas ni comercios. He sido funcionario del Estado durante 25 años".



**Tutto Pasta**  
**PASTAS FRESCAS ARTESANALES**  
 NOQUIS • RAVIOLLES • TIDEOS  
**ESPECIALIDAD EN**  
**SORRENTINOS DE MAR**  
**MAIPU 13 - TEL. 421679**



**Parque infantil**  
**GODOY 162 - Tel. 435801**

**VALE GRATIS POR UN PASE EN LA CALESITA**  
 \*ADICIONAL CON LA COMPRA DE OTROS VALES





HUGO DANIEL BERRONE INTEGRA LOS LISTADOS DE LA CONADEP, COMISIÓN NACIONAL DE DESAPARECIDOS, COMO «INTEGRANTE DE LA ORGANIZACIÓN CRIMINAL ORGANIZADA POR LA MARINA ARGENTINA QUE DIRIGIÓ LA ESMA».

### Ministro Berrone: 'Mi hermano fue un militar que comenzó en el liceo y terminó siendo héroe de Malvinas'

### CONADEP: «BERRONE, Hugo: teniente, ESMA, a cargo con Radice operaciones inmobiliarias y financieras».

Además de la versión que Raúl Berrone hizo conocer a la opinión pública sobre su hermano (ver página 2) la Comisión Nacional de Desaparecidos, CONADEP, incluye a Hugo Berrone en sus listados de «represores», le adjudica responsabilidad en la administración de los bienes de los argentinos detenidos en la ESMA y lo ubica como hombre de confianza de Massera. A continuación el documento que se difunde en INTERNET sobre el tema.

Buenos Aires, a los veintisiete días del mes de mayo de dos mil uno comparece ante S.Sa. Sr. Agente Fiscal, y Secretario actuante, una persona a la que se le hace saber se le recibirá declaración testimonial, y previo juramento que prestó en legal forma de acuerdo a sus creencias religiosas de manifestar todo cuanto supiere y le fuere preguntado, es impuesta de las penas correspondientes al delito de falso testimonio, para lo cual se da lectura de los Arts. 275 y 276 del C.P. Asimismo se le hace saber los derechos que la ley le acuerda, prescriptos por los arts. 79,80,81 del C.P.N. Interrogado que fue de acuerdo a lo prescripto por el art. 249 del C.P.P. dijo ser y llamarse: Marcelo Camilo Hernández, argentino, de las demás condiciones personales obrantes en autos. Invitado para que se expusiera sobre todo aquello que estime de interés para la presente investigación dijo: "En primer lugar previo a comenzar con el relato que es de interés para la causa quería dejar aclarado un punto. Al momento en que hice mención a la inutilidad de la muerte de Conrado Gómez toda vez que no era miembro de la Organización Montoneros, quiero aclarar que ese concepto es extensivo a los cuatro mil o cinco mil personas que pasaron por la ESMA. Ahora bien, luego de haber estado pensando en estos días respecto a todos los hechos ocurridos en la ESMA intentando hacer memoria sobre cada uno de los oficiales que participaron en los hechos que se investigan, pude recordar a otro oficial de la Armada que estaba relacionado con todo el grupo

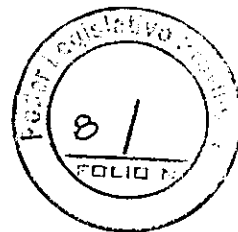
que mencioné en la anterior declaración, es decir, Whamond, Radice, Acosta, Miguel Angel Benazzi, Gonzalez Menotti, Juan Carlos Rolón y Pernía. Este oficial se llamaba Felipe Pagés que en algún lado revisando distintos documentos encontré el nombre legal de él que es Alejandro Spinelli. En cuanto a Wil Ri, que para mí era el nombre de la inmobiliaria que funcionaba en la Provincia de Mendoza, haciendo memoria pude recordar que Radice que como dije en la anterior declaración fue quien personalmente se [falta una línea en la copia del original] Chacras de Coria. Me acuerdo que estaba casado con una mujer muy linda, que era rubia. Otra persona que trabajaba en la inmobiliaria era un chico llamado Ramiro, de quien no recuerdo su apellido. Era de estatura baja, muy joven. Estaba casado con una chica que era maestra jardinera que trabajaba en el Jardín el Patito Coletón. Me acuerdo de esta circunstancia ya que mis hijos y los de Emilio Dellasopaban a ese jardín de infantes. Por otra parte haciendo memoria recordé que cuando me hicieron hacer las cartas dirigidas a las personas que tenían colocado el dinero para que se lo entregaran a ellos, además de Radice se encargó de recuperar ese dinero un oficial apodado "el Alemán". Este oficial era Hugo Berrone o Bessone. Esto lo puedo afirmar por distintos motivos. En primer lugar este oficial tenía todos los rasgos típicos de los alemanes. Es decir, tenía tez blanca, ojos tirando a claros, era rubio, era gordito sobre todo en la cintura.

Recuerdo que siempre andaba vestido con un saco azul cruzado. A este hombre lo tengo bien identificado ya que en las visitas que hacía a mi familia me solía acompañar. Recuerdo que cuando me llevaba a mi casa tomaba muchísimo Whisky. Mi madre nunca se va a olvidar cuando en una oportunidad le dijo: pensar que yo torturé a este flaco. A su vez este hombre utilizaba un nombre supuesto, que era el de Pascual Gómez. Otro hecho significativo que me acordé en estos días fue que Pascual Gómez en un viaje que hizo a Mendoza fue detenido por el Ejército. Me acuerdo de este hecho puntual ya que cuando regresó nos dijo a varios de los que estábamos en la ESMA que lo había chupado el Ejército, y que por suerte no lo habían picaneado porque sino contaba todo. «El Alemán» estaba muy vinculado con las tareas de Radice. Estuvo encargado con él de apoderarse del dinero que yo tenía colocado, también estuvo trabajando con el tema de las tierras de Chacras de Coria. Por tal motivo sospecho que él debe haber participado en las sociedades que se formaron y del apoderamiento de los caballos que tenía Conrado. Berrone era absolutamente extrovertido, hiperactivo, gesticulaba mucho con las manos, hablaba muy fuerte, y tenía una forma muy particular de hablar, se hacía mucho el canchero. Fuente: www.derechos.org/nizkor/arg/ www.desaparecidos.org/arg/conadep/



# SIN PROTOCOLO

Año II - Edición N°231 - Jueves 11 de Marzo de 2004 - USHUAIA - TIERRA DEL FUEGO

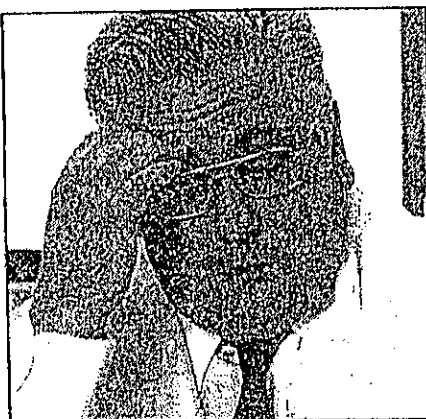


## Libertad de Prensa y hasta de agresiones a los periodistas

Fue denunciado el ministro de Economía Raúl Berrone

### El Gobierno de la Provincia en mala racha

Tras el pedido del legislador Carlos Saladino (PJ), quien ante el Gobierno Nacional solicitó que se investigue al Ministro de Economía, para conocer si estaría relacionado a través de su hermano, con actividades contables sobre los bienes confiscados por la última dictadura militar a detenidos y desaparecidos en la Escuela de Mecánica de la Armada,



Berrone dijo en una entrevista periodística realizada por los conductores del programa "Botella al Mar", que «Más allá que tenga fueros, se le van a terminar y tendrá que dar respuesta a la Justicia

**Atentados a la prensa: El incendio al diario del Fin del Mundo fue intencional**

### Se realizaron 4 allanamientos

Según confirmó el Jefe de la Policía, Comisario Mayor, Walter Vargas, en todos se encontraron elementos para la causa. En los domicilios viven menores de entre 11 y 12 años. Ayer se conoció que oficialmente se había confirmado la primera hipótesis: El diario del Fin del Mundo fue incendiado intencionalmente. Ahora los investigadores, con las pericias en la mano trabajan para intentar esclarecer este daño ocurrido en las instalaciones del mencionado medio gráfico y dar con los responsables.



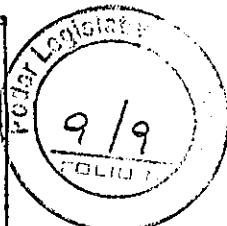
Subsecretario de medios de la Nación, Gabriel Mariotto

### Hay preocupación nacional por los atentados

Así los manifestó en todas las entrevistas que tuvo en el día de ayer este funcionario nacional que vino a interiorizarse de los hechos que están ocurriendo a los trabajadores de prensa, para luego elevar un informe directamente al Jefe de Gabinete y al presidente Néstor Kirchner

**PUBLICITE en SIN PROTOCOLO**

Unico periódico de distribución gratuita en toda la provincia de Tierra del Fuego



# Libertad de Prensa y hasta de agresiones a los periodistas

## Ministro de Economía, Raúl Berrone Presentará una denuncia judicial contra el Legislador Carlos Saladino

BUENOS AIRES.- Desde esta ciudad el Ministro de Economía de la Provincia, Raúl Berrone, sostuvo que en las próximas horas presentará una denuncia judicial contra el Legislador Carlos Saladino y aseguró que lo va "a mandar preso cuando termine esta fábula". Tras el pedido de Saladino, quien ante el Gobierno Nacional solicitó que se investigue al Ministro de Economía, para conocer si estaría relacionado a través de su hermano, con actividades contables sobre los bienes confiscados por la última dictadura militar a detenidos y desaparecidos en la Escuela de Mecánica de la Armada, Berrone dijo en una entrevista periodística realizada por los conductores del programa "Botella al Mar", que «Más allá que tenga fueros, se le van a terminar y tendrá que dar respuesta a la Justicia. Merece todo el rigor de la Justicia y estoy presentando la denuncia por estos dichos», subrayó.

Sobre la participación de su hermano como contador de la Armada en la última dictadura manifestó que «la historia nos llevó por dos caminos distintos, mientras yo era militante de la Unión Estudiantes Secundarios y de la Juventud Universitario Peronista fui expulsado de la ciudad de La Plata por estar en listas negras. En marzo del año 1979 llegué acá y tenía 22 años. De lo que puedo hablar es de mi vida», subrayó. Berrone negó haber sido uno de los fundadores del Partido para la Democracia Social en Tierra del Fuego, espacio político que adhería al pensamiento del dictador Eduardo Emilio Massera.

**SUPERCANAL**

Oficinas del cable  
 Pago Fácil  
 Vigente en todas las unidades de nuestra red  
 Rapipago  
 Vigente en todas las unidades de nuestra red.

SHUAIA - Kayen 145 - Tel. (02901) 433309 - (9410) - Tierra del Fuego

**Lugares de pago**  
 a su mayor comodidad, el servicio  
 ofrece de varias alternativas de lugares  
 donde podrá pagar el abono, evitando  
 cargos y pérdida de beneficios por atrasos.

**Tarjetas de crédito nacional:**  
 - Visa - Mastercard - American Express -  
 Diners Club - Credencial - Carta Franca - Cabal

**Tarjetas de Débito:**  
 - Maestro - Efectivo - Cabal

**Caja de Ahorro, Cuenta Sueldo o Cuenta Corriente Bancaria.**  
 Pago Directo

**Débito en Tarjetas de crédito locales:**  
 Tarjeta Fuegoína - Tarjeta Naranja - Tarjeta TDF

**VENDO**

**TORNO ROMMI**  
 2.000hs de uso - 2.000RPM  
 900mm. Voldeo  
 Freno a disco  
 1.50mts. entre punta

**US\$17.000.-**

Acepto vehículo liberado  
 (02901) 15605246  
 nalascours@yahoo.com.ar

**Sumá Puntos**  
 Y canjealos por **Regalos**

**Nueve Lunos**

Roya Infantil - Futura Mamá  
 Productos Artículos de Cuidado - Pampas